

**COURSE DATA****Data Subject**

Code	43169
Name	Master's final project
Cycle	Master's degree
ECTS Credits	10.0
Academic year	2019 - 2020

Study (s)

Degree	Center	Acad. year	Period
2146 - M.U. en Asesoramiento Lingüístico y Cultura Literaria 12-V.2	Faculty of Philology, Translation and Communication	2	Annual

Subject-matter

Degree	Subject-matter	Character
2146 - M.U. en Asesoramiento Lingüístico y Cultura Literaria 12-V.2	12 - Master's final project	End Labour Studies

Coordination

Name	Department
ESCARTI SORIANO, VICENT JOSEP	140 - Catalan

SUMMARY

Resum descriptiu de l'assignatura

El Treball de Fi de Màster és una assignatura anual del segon curs del Màster que han de cursar obligatòriament tots els estudiants.

El Treball de Fi de Màster, en l'opció d'orientació professional, és a dir, per a aquells estudiants que han cursat l'assignatura de Pràctiques externes, consistirà en l'elaboració d'un projecte professional dins de l'itinerari d'especialitat triat i del camp professional en el qual s'han realitzat les Pràctiques externes. El Treball de Fi de Màster ha de permetre l'aplicació de les competències adquirides en les assignatures ja cursades i completar la formació teòrica i aplicada en l'àrea professional corresponent al perfil triat.



El Treball de Fi de Màster, en l'opció d'orientació investigadora, és a dir, per a aquells estudiants que han cursat l'assignatura de Formació en tècniques i recursos per a la investigació, consistirà en l'elaboració d'un treball d'investigació dins de la línia d'investigació triada per l'estudiant. El Treball de Fi de Màster ha de permetre l'aplicació de les competències adquirides en les assignatures ja cursades i completar la formació teòrica i metodològica en el camp de la investigació filològica.

PREVIOUS KNOWLEDGE

Relationship to other subjects of the same degree

There are no specified enrollment restrictions with other subjects of the curriculum.

Other requirements

OUTCOMES

2146 - M.U. en Asesoramiento Lingüístico y Cultura Literaria 12-V.2

- Capacidad para presentar oralmente y por escrito los resultados de la investigación o proyectos de gestión en cualquier campor artístico, mediante un discurso elaborado y coherente, adaptado a sus potenciales destinatarios
- Students should apply acquired knowledge to solve problems in unfamiliar contexts within their field of study, including multidisciplinary scenarios.
- Students should communicate conclusions and underlying knowledge clearly and unambiguously to both specialized and non-specialized audiences.
- Students should possess and understand foundational knowledge that enables original thinking and research in the field.
- Capacidad de pensamiento crítico: saber analizar, sintetizar y valorar las ideas.
- Capacidad de crear y innovar en las áreas propias del máster: dirigir procesos creativos propios y de otras personas, gestionando y aprovechando la diversidad.
- Capacidad de abstracción y conceptualización.
- Conocer las buenas prácticas en el trabajo científico y profesional.
- Concebir, diseñar y desarrollar con autonomía y creatividad un trabajo fin de máster que contribuya al avance de la disciplina y al progreso de las áreas propias del máster.
- Aplicar las exigencias formales de los trabajos científicos y académicos y, en concreto, la metodología propia de las áreas de estudio del máster.
- Evaluar de una forma realista el grado de originalidad de los resultados del trabajo fin de máster.



LEARNING OUTCOMES

Resultats d'aprenentatge

- 1-Redactar de forma adequada projectes professionals propis dels itineraris formatius del Màster.
- 2-Realitzar correctament les tasques pròpies dels perfils professionals del Màster.
- 3-Elaborar de manera adequada projectes i treballs d'investigació el l' àrea dels estudis filològics.
- 4-Desenvolupar adequadament investigacions originals en les àrees d'estudi pròpies del Màster.
- 5-Redactar correctament treballs d'investigació i projectes professionals amb les característiques discursives pròpies del registre acadèmic.

DESCRIPTION OF CONTENTS

1. Projecte professional en les àrees pròpies del Màster

Especificació de continguts de la unitat

El projecte professional podrà centrar-se en una daquestes línies:

- Avaluació de materials educatius existents.
- Avaluació i adequació de materials educatius a un context específic.
- Elaboració de materials educatius.
- Disseny dun projecte de lectura de centre.
- Disseny dun mitjà de comunicació de centre.
- Disseny de recursos tecnològics per a la promoció de la lectura i l'escriptura literària.
- Disseny dun programa de divulgació i promoció de la cultura literària per a un context específic.
- Avaluació de recursos i materials per a l'educació literària.
- Avaluació i adequació de materials i recursos per a l'educació literària en un context específic.
- Disseny duna empresa de serveis lingüístics (correcció de textos, traducció, edició, ...).
- Disseny duna collecció o de materials de lectura (de caràcter divulgatiu, científicotècnic, acadèmic, literari,...).
- Avaluació i propostes de millora de materials de lectura existents en el mercat.
- Disseny de plans de gestió del plurilingüisme i la interculturalitat en àmbits específics.
- Disseny de plans de formació dadults vinculats a la formació lingüística i literària.
- Disseny de plans o campanyes de promoció lingüística i cultural en contextos específics.
- Avaluació. Adequació i/o disseny de recursos i materials per a la traducció especialitzada-

2. Treball dinvestigació en làrea dels estudis filològics

El treball dinvestigació podrà orientar-se en una daquestes dues direccions:

- 1-temes dinvestigació específicament filològics (lingüístics i/o literaris), amb una orientació teòrica i/o descriptiva, i amb una perspectiva sincrònica o diacrònica.
- 2-temes dinvestigació relacionats amb les aplicacions de la filologia als àmbits professionals propis del Màster.



El treball d'investigació podrà centrar-se en una daquestes línies d'investigació:

- Anàlisi dels diferents aspectes de la gramàtica catalana (fonètica, fonologia, morfologia i sintaxi)
- Anàlisi dels diferents aspectes de la situació social de la llengua catalana (en diferents vessants: jurídic, polític, econòmic, sociològic o antropològic) i dels fenòmens de variació lingüística amb les seues múltiples dimensions (social, cultural, simbòlica, política, econòmica, funcionals, espacial o temporal).
- Anàlisi, edició, contextualització i recepció de textos literaris i teatrals en llengua catalana de l'època medieval i moderna.
- Anàlisi, edició, contextualització i recepció de textos literaris i teatrals en llengua catalana de l'època contemporània.
- Anàlisi de les aplicacions de la filologia catalana a l'àmbit professional, com ara, l'ensenyament de la llengua i la cultura literària en contextos multilingües; l'assessorament lingüístic, especialment en contextos institucionals o en mitjans de comunicació; la gestió cultural i de les indústries de la llengua, particularment en el sector editorial; o l'anàlisi i estudi de corpus textuais de traducció directa o inversa, així com l'elaboració de protocols d'anàlisi de les tasques de traducció i avaluació de recursos de traducció assistida.

WORKLOAD

ACTIVITY	Hours	% To be attended
Tutorials	8,00	100
Graduation project		100
Development of a final project	242,00	0
TOTAL	250,00	

TEACHING METHODOLOGY

Metodologia docent

La metodologia docent del Treball de Fi de Màster és la de l'aprenentatge orientat a projectes.

El Treball de Fi de Màster l'ha de realitzar l'estudiant de forma individual i autònoma, sota la tutela i orientació del director del Treball. La tria del tema i metodologia de treball, així com la del corpus o les fonts, es realitzarà en col·laboració amb el director del treball, el qual s'encarregarà també de supervisar les diferents fases de l'elaboració del treball en les tutories programades.

EVALUATION

Sistema d'avaluació de l'assignatura

L'avaluació del Treball de Fi de Màster correrà a càrrec del Tribunal d'Avaluació de Treballs de Fi de Màster, format per un president/a i dos vocals. El director d'un Treball de Fi de Màster no podrà formar part del tribunal que l'avalua; en el cas dels Treballs dirigits per alguns dels membres del Tribunal titular actuarà el suplent corresponent.



L'avaluació del Treball de Fi de Màster es realitzarà mitjançant l'exposició pública del treball davant del tribunal (al qual caldrà haver lliurat prèviament còpia escrita del treball, per triplicat) i consistirà en:

-l'exposició del treball realitzat i dels seus resultats més rellevants per part de l'estudiant. Aquesta exposició tindrà una durada màxima de 30 minuts.

-debat per part del tribunal amb l'estudiant sobre l'exposició i sobre el treball presentat durant un temps màxim de 45 minuts.

-el director del treball serà present a l'acte i podrà intervenir-hi quan siga requerit a fer-ho per part del president/a del tribunal.

REFERENCES

Basic

- RIGO, Antònia; GENESCÀ, Gabriel; ALSIUS, Salvador. Tesis i treballs. Aspectes formals. Barcelona: Eumo, 2000.
- MESTRES, Josep Maria [et al.]. Manual destil. La redacció i l'edició de textos. 4a ed. Barcelona: Eumo; Universitat de Barcelona, 2009.
- PUJOL, Josep M.; SOLÀ, Joan. Ortotipografia. Manual de l'autor, l'autoeditor i el dissenyador gràfic. 3a ed. Barcelona: Columna, 2000.
- PUIGPELAT, Francesc; RUBIÓ, Jordi. Com parlar bé en públic. Barcelona: Pòrtic, 2000.
- CLANCHY, J. i BALLARD, B., Cómo se hace un trabajo académico. Guía práctica para estudiantes universitarios. Zaragoza: Prensas Universitarias de Zaragoza, 1995

Additional

- La bibliografia específica de cada treball de fi de Màster dependrà del tema, orientació i enfocament del treball.

ADDENDUM COVID-19

This addendum will only be activated if the health situation requires so and with the prior agreement of the Governing Council

English version is not available